

دوفصلنامه علمی-پژوهشی تاریخ‌نگاری و تاریخ‌نگاری دانشگاه الزهرا<sup>(س)</sup>  
سال بیست و چهارم، دوره جدید، شماره ۱۴، پیاپی ۹۹، پاییز و زمستان ۱۳۹۳

## آشتفتگی در مفهوم «متن تاریخ‌نگارانه» و نقش «حیث التفاوتی» در ایصال این مفهوم

امیر آغایلی<sup>۱</sup>  
ابوالحسن فیاض انوش<sup>۲</sup>  
مصطفی پیرمرادیان<sup>۳</sup>

تاریخ دریافت: ۹۴/۳/۱۷

تاریخ پذیرش: ۹۵/۳/۴

### چکیده

در حال حاضر، وجودنداشتن تصویری روشن از مفهوم «متن تاریخ‌نگارانه»، نظریه پردازی و مفهوم‌سازی در حوزه مطالعات نظری رشته تاریخ را دشوار کرده و این معضل، تبعاً پژوهشگران حوزه تاریخ‌نگاری را نیز در تشخیص دادن و بررسی کردن مصادقاته‌ای متون تاریخ‌نگارانه، دچار مشکل و تشتت کرده است.

برای حل این مسئله، مؤلفه‌ای از متون تاریخ‌نگارانه، لازم است تا با تکیه بر آن به عنوان عنصری بنیادین بتوان به مفهوم «متن تاریخ‌نگارانه» وضوح

۱. دانشجوی دکتری تاریخ محلی، دانشگاه اصفهان؛ a.aghayali@ltr.ui.ac.ir

۲. دانشیار گروه تاریخ، دانشگاه اصفهان؛ fayyaz@ltr.ui.ac.ir

۳. استادیار گروه تاریخ، دانشگاه اصفهان؛ m.pirmoradian@ltr.ui.ac.it

## ۶ / آشتفتگی در مفهوم «متن تاریخنگارانه» و نقش «حیث التفاتی» در ایضاح این مفهوم

بخشید و با کمک آن، تشخیص دادن مصادق‌ها را به صورتی خاص بطریق مندا درآورد؛ بدین منظور، در پژوهش حاضر، فرض بر آن است که گونه‌هایی از آثار مکتوب هستند که بر سر اطلاق عنوان «متن تاریخنگارانه» به آنان اجماعی نامصرح وجود دارد. این آثار، «متون الگو» نامیده شده‌اند و سپس کیفیت معیار حیث التفاتی در این متون، عنصر بنیادین موردنیاز و ملاک بررسی ماهیت منابع تلقی شده است. برخی مقتضیات تاریخی و همچنین آموزه‌های فلسفه علم، به کارگیری معیار حیث التفاتی در این نقش را توجیه می‌کنند. حیث التفاتی و کیفیت این معیار (مؤلفه) در متون الگو بدین گونه است که حیث التفاتی، متناظر با ذهنیت محقق درباره مسئله و چگونگی معرفت بخشی بدان تلقی شده و مسئله مورخ نیز کشف چگونگی وقوع یک رویداد و پاسخ این مسئله، در بازنمایی رخداد، در قالب روایتی تاریخی تلقی شده است. کیفیت حیث التفاتی در متونی همچون تراجم، معاجم، تواریخ محلی دینی (فرهنگنامه‌های زندگینامه‌ای)، برخی گونه‌های طبقات، اموال و خراج، متفاوت از متون تاریخنگارانه و درنتیجه، هویت این آثار، ناهمسان با متون تاریخنگارانه ارزیابی شده است.

این تحقیق در زمرة پژوهش‌های حوزه فلسفه انتقادی (تحلیلی) تاریخ قرار دارد و مبتنی بر منابع کتابخانه‌ای است.

**واژه‌های کلیدی:** متن تاریخنگارانه، حیث التفاتی، متون الگو.

### ۱. بیان مسئله

این نوشه در صدد تبیین نقش حیث التفاتی در ایضاح مفهوم «متن تاریخنگارانه» و تشخیص برخی مصاديق آن است. بدؤاً به مسئله عدم توجه به روش ساختن مفهوم متن تاریخنگارانه و هرج و مر ج در بر شمردن مصاديق آن اشاره و به ارائه نمونه‌هایی از این بی توجهی‌ها مبادرت خواهد شد؛ سپس به اهمیت ایضاح این مفهوم، اشاره و در انتهای این قسمت، یعنی

«بیان مسئله»، به مفهوم «حیث التفاتی» و نقش آن در ایاصاح مفهوم «متن تاریخ‌نگارانه» پرداخته خواهد شد.

در تعدادی از آثاری که به بررسی تاریخ‌نگاری اسلامی - ایرانی پرداخته‌اند، گونه‌هایی از ادبیات نوشتاری را متن تاریخ‌نگارانه تلقی کرده‌اند که در پذیرش تلقی آنان تردید وجود دارد. آثاری که ممکن است بنابر اقتضای موضوع یک پژوهش، حاوی داده‌های یگانه‌ای نیز باشند؛ اما از متون تاریخ‌نگارانه تمایز هستند. به نظر می‌رسد عدم توجه به این تمایز، برخی از آثاری را که به تاریخ تاریخ‌نگاری اسلامی پرداخته‌اند، دچار آشفتگی نموده است؛ به عنوان نمونه، در یکی از این آثار، بدون اعمال هر گونه تفکیک و تمایزی، ذیل عنوان «أنواع تاریخ‌نگاری اسلامی» از کتب فرق و مذاهب، مانند ملل و نحل شهرستانی و فرق الشیعه نوبختی یا کتب انساب مانند جمهرة النسب کلبی یا فرهنگنامه‌های تاریخی همچون وفیات الاعیان و انباء ابناء الزمان ابن خلکان نام بردۀ شده است (سجادی و عالمزاده، ۱۳۷۵: ۱۰۹/۱، ۱۴۳، ۱۴۳ و ۱۴۶). در اثری دیگر، وقتی از شعبه‌های تاریخ، سخن گفته می‌شود، در کنار سیره و مغازی، از رحله‌نگاری و وفنگاری، سفرنامه‌ها، کتب ایام انواء، حسنه، و مسالک و ممالک نیز نام بردۀ می‌شود (ر.ک: آئینه‌وند، ۱۳۷۷: ۱۱-۹/۱). احتمالاً برخی مخاطبان در مواجهه با این گونه دسته‌بندی‌ها، اگر نه با تمامی مصاديق برشمرده، بلکه حداقل با ارزیابی برخی از آن‌ها به عنوان متون تاریخ‌نگارانه، هم عقیده نخواهند بود؛ بنابراین، نبودن تصویری روشن و نسبتاً مشترک از مفهوم «متن تاریخ‌نگارانه» و تمایز آنرا متون غیرتاریخ‌نگارانه و یا بی‌اهمیت ارزیابی کردن این تمایز، محتمل است. مشکل تشخیص مصاديق متون تاریخ‌نگارانه، منحصر به تاریخ‌نگاری قرون اولیه اسلامی نیست؛ بلکه هر محققی که در حوزه نقد و یا بررسی تاریخ‌نگاری یک دوره تاریخی به پژوهش می‌پردازد، با آثاری مواجه خواهد شد که تشخیص ماهیت آن‌ها و تعیین اینکه آیا مصادقی از متون تاریخ‌نگارانه هستند یا خیر، برای وی مسئله‌ساز خواهد شد (آرام، ۱۳۸۶: ۱/۳۶).

براساس گزاره‌های فوق، یکی از ضروریات پرداختن به مسئله این پژوهش، رفع ابهام در تشخیص مصاديق متون تاریخ‌نگارانه به عنوان یکی از معضلات پژوهش در حوزه تاریخ تاریخ‌نگاری است. ابهام در تشخیص مصاديق متون تاریخ‌نگارانه، افزون بر اینکه پژوهش

در حوزهٔ تاریخ نگاری را دچار مشکل می‌کند، برای نظریهٔ پردازی و مفهوم‌سازی در حوزهٔ تاریخ و تاریخ‌نگاری نیز ایجاد اشکال می‌نماید. تشتبه و اختلاف نظر در حوزهٔ تشخیص مصاديق متن تاریخ‌نگارانه، روی دیگر این واقعیت است که مفاهیم و تعاریف نیز در این حوزه، دچار ابهام هستند؛ بدین دلیل که قلمرو مصاديق و مفاهیم، دارای رابطه‌ای دوسویه و متناظر با یکدیگر می‌باشند؛ به همین دلیل است که حتی کالینگوود نیز برای ارائهٔ مفهومی از تاریخ و تاریخ‌نگاری، به ارائهٔ معیارهایی برای تشخیص و تعریف متون تاریخ‌نگارانه می‌پردازد (کالینگوود، ۱۳۸۵: ۱۸-۲۰). در اهمیت کیفیت تلقی از مصاديق تاریخ‌نگاری، همین بس که چنانچه گونه‌هایی همچون طبقات، انساب، ملل و نحل، مزارات، رحله و معاجم شرعاً به مثابهٔ متون تاریخ‌نگارانه درنظر گرفته شوند، در مفهوم و تعریفی که از تاریخ‌نگاری ارائه خواهد شد، ایجاد تمایز می‌کند. از دیگر سوی، این مشکل باعث شده است تشخیص مصاديق متون دیگر شاخه‌های تاریخ‌نگاری نیز خالی از شباهه و ایراد نباشد؛ مثلاً برخی از پژوهشگران، کتب سفرنامه یا مزارات یا حتی معاجمی را که به معرفی شعرای یک منطقه اختصاص داشته‌اند هم متون تاریخ‌نگاری محلی تلقی کرده‌اند (ر.ک: قوات، ۱۳۸۷: ۲۸-۳۰؛ زینلی، ۱۳۹۱: ۱۰؛ خیراندیش، ۱۳۸۰: ۳ و ۷).

برای پاسخ‌دادن به معضلات فوق، چه باید کرد؟ تبیین معنای یک مفهوم، امری دشوار است. چنانچه با هدف ایضاح یک مفهوم، صرفاً از راهکارهایی همچون تعریف یا تعریف بالاشاره<sup>۱</sup> استفاده شود، دسترسی بدین هدف، ناممکن خواهد شد. صرف نظر از اینکه به‌طور کلی و بنابر دلایل منطقی<sup>۲</sup>، تعریف را نمی‌توان تنها رویهٔ معنابخش به مفاهیم، درنظر گرفت، تعریف مفهوم متن تاریخ‌نگارانه، نیازمند مفاهیم دیگری است که خود، مفهوم معلوم و مشخصی داشته باشند؛ حال آنکه در اکثر تعاریف از اصطلاحاتی همچون «رخداد» و «واقعی تاریخی» کمک گرفته شده است که خود نیازمند تعریف و ایضاح مفهوم هستند. در پاسخ به مسئلهٔ اصلی مقاله و در گام نخست، معیار (مؤلفه)‌ای انتخاب و تعریف می‌شود؛ سپس تلاش خواهد شد تا به گونه‌ای دیالکتیک به‌سوی پاسخ‌گویی بدین مسئله

1. Ostensive Definition

.۲. ر.ک: چالمرز، ۱۳۷۴: ۱۰۰ / ۱ و ۱۰۱.

گام برداریم؛ بدین شکل که با تکیه بر برخی مصادیق و کشف کیفیت این معیار (مؤلفه) در آن‌ها، به تصور و مفهومی از متن تاریخ‌نگارانه دست یابیم و با کمک معیارها و مؤلفه‌های این تصور و مفهوم، برخی مصادیق مورد مناقشه را بررسی کنیم.

منطق گزینش معیار (مؤلفه) حیث التفاتی، منوط به مبانی مختلفی است. بنابر دلایل تاریخی، معیار موضوع برای تشخیص هویت آثار، نابسنده است و در نظر گرفتن معیار حیث التفاتی، یک ضرورت تلقی می‌شود. فارغ از این عقبه تحول و تغیر تاریخی در تاریخ‌نگاری اسلامی، امروزه به کار گیری معیار حیث التفاتی به عنوان معیار تمایز حوزه‌های متداخل و هم‌پوشان معرفتی، از توجیه معرفت‌شناختی پدیدار شناسانه نیز برخوردار است. پس از توضیح نحوه گزینش معیار مذبور و به طور موجز، منظور از مفهوم حیث التفاتی در این مقاله را می‌توان این گونه توضیح داد: پرسش‌ها و مجهولاتی که در ذهن مورخ وجود دارد و تصوری که از سازوکار پاسخ‌گویی و معرفت‌جویی به این مجهولات در ذهن وی نقش بسته است؛ به عبارت دیگر، تصور محقق از حقیقت و معرفت و رابطه این دو را می‌توان به عنوان حیث التفاتی وی در نظر گرفت.

با استفاده از توضیحات ارائه شده، مسئله اصلی مقاله، این گونه صورت‌بندی می‌شود: نمایش ابهام در مفهوم متن تاریخ‌نگارانه و به کار گیری حیث التفاتی برای وضوح بخشیدن به این مفهوم.

## ۲. پیشینه تحقیق

ظاهراً مسئله ایضاح مفهوم متن تاریخ‌نگارانه و تمایز آن از متون غیرتاریخ‌نگارانه، تا پیش از دوره معاصر موضوعیت نداشته است. در اوخر قرون چهاردهم و پانزدهم میلادی، در حوزهٔ تمدن اسلامی، برخی از متألهین و محدثین همچون ایجی، کافیجی و سخاوی به تعریفی تجریدی از تاریخ و تاریخ‌نگاری نیاز پیدا کردند (روزنیال، ۱۳۶۵: ۲۶/۱)؛ اما تعاریف گوناگون آنان از منظر علوم دینی ارائه شده است و آن‌ها با رویکرد علم حدیث، در صدد پاسخ‌گویی به مسائل معرفت‌شناختی و روش‌شناختی تاریخ برآمدند. در دوران معاصر نیز

## ۱۰ / آشфтگی در مفهوم «متن تاریخنگارانه» و نقش «حیث التفاتی» در ایضاح این مفهوم

مسئله این پژوهش، مورد توجه جدی محققین نبوده و بدین ترتیب، این موضوع از ادبیات تحقیقی غنی، بهره مند نیست.

تنها محدودی از محققین بدین مسئله اشاره کرده و تعداد کمتری پاسخ‌گویی بدان را وجهه همت خویش قرار داده‌اند و هیچ‌یک در راه تبیین این مفهوم از مقولاتی همانند حیث التفاتی بهره نگرفته‌اند.

راینسون از محدود پژوهشگران حوزه تاریخ تاریخنگاری اسلامی است که خود را با مسئله ابهام در مفهوم و مصاديق متون تاریخنگارانه رو در رو دیده و صفحات قابل توجهی از کتاب خویش را به بیان و حل این مسئله اختصاص داده است؛ با وجود این، ایرادی بدین شرح نیز به روی کرد راینسون، وارد است که وی به شکلی منظم و سامانمند با این مسئله مواجه نشده و همین موضوع، موجب شده است در مقاطعی از پاسخ‌گویی به مسئله، دچار مشکل شود. وی در راستای روشن شدن مسئله و پاسخ دادن بدان، به سنجشناصی پرداخته و مصاديق گونه‌هایی را که به عنوان متون تاریخنگارانه تشخیص داده، بر شمرده است؛ اما او نیز همچون اغلب محققانی که به سنجشناصی متون تاریخنگارانه پرداخته‌اند، از مفاهیم و معیارهایی مبهم استفاده کرده است؛ مثلاً در توجیه اینکه چرا گونه‌هایی همچون انساب<sup>۱</sup> را گونه‌ای از متون تاریخنگارانه محسوب نکرده، تلویحاً به سه دلیل اشاره نموده است (راینسون، ۱۳۹۲: ۱۱۸)؛ دلیل نخست، اینکه گونه‌هایی را که بهزعم وی از مصاديق متون تاریخنگارانه هستند، واجد تاریخ مشترکی دانسته و تلقی وی این است که گونه‌ای همچون انساب از این پیشینه مشترک، محروم بوده است؛ دومین دلیل وی این بوده که در سنت اسلامی، مؤلفان این آثار را مورخ نشمرده‌اند؛ دلیل سومی که او در سراسر کتاب نیز بارها بدان متossl شده، این بوده که سبک سامان‌دهی روایات در آثاری همچون انساب، گاهنگاری را در درجه دوم قرار داده است. درباره دلیل اول یا همان اتکا بر تاریخچه مشترک، این مسئله وجود دارد که در وهله نخست، راینسون باید خوانش خود از این گذشتۀ مشترک مورد ادعای ارائه می‌کرد و ثانیاً توضیح می‌داد که چرا واجد یا فاقد پیشینه

۱. در این قسمت از مقاله، موضوع بحث، احتساب یا عدم احتساب انساب نبوده؛ بلکه مناقشه بر سر روش و ضابطه‌های روشن این احتساب یا عدم احتساب است.

مشترک بودن به معنای همسنخ بودن متون نیز هست. دلیل دوم وی که می‌توان آن را یکی از نقاط تناقض آمیز عملکرد راینسون تلقی کرد، رویکرد او به پذیرش یا رد تلقی پیشینیان از مفهوم و مصاديق تاریخ‌نگاری است؛ درحالی که در جایی از کتاب، صریحاً اشاره می‌کند: «به جریان انداختن دوباره مقوله بندی‌های اصلی... نمی‌تواند ما را به سوی معنای واحد و معتبر از متون تاریخی یا گونه‌های تاریخ‌نگاری راهنمایی کنند» (همان: ۱۲۲)؛ اما هم در سنخ شناسی خود و تعلیل چرایی عدم احتساب برخی گونه‌ها به عنوان متون تاریخ‌نگارانه و هم در جایی که به ارائه تعریف تاریخ‌نگاری و اصطلاح شناسی آن پرداخته، مشابهت انگاره‌های قدمما با فرضیه‌های خودش را یکی از دلایل درستی تلقی خود به شمار آورده است (همان: ۱۱۷ و ۱۲۱). دلیل سومی که راینسون بر آن تأکید ورزیده، برخوردار نبودن آثاری همچون انساب از توالی یا نظم زمانی بوده است؛ افزون بر این، راینسون عنصر توالی زمانی را به عنوان معیار تعیین کننده هویت متون تاریخ‌نگارانه به کار گرفته و ماهیت خیلی از گونه‌ها را تنها با استفاده از همین معیار ارزیابی کرده است (همان: ۱۳۵)؛ اما مشکل، این است که وی دایره مفهومی این اصطلاح «توالی زمانی» را به صراحة مشخص نکرده است (همان: ۵۴ و ۵۵)؛ به ویژه اینکه عبارت «توالی زمانی ضمنی یا تلویحی» که توسط وی در مقابل «توالی زمانی تصریحی و آشکار» به کار می‌رود، بسیار تفسیرپذیر است. راینسون در پاسخ گویی به این گونه مسائل بی‌توجهی کرده و با کمک عنصر توالی زمانی و به گونه‌ای نهان‌روشانه به روشن کردن پاسخ برخی از مسائل بفرنج همچون تعریف هویت تاریخ‌نگاری، مورخ، گونه‌ الاخبار و همچنین نفی ریشه‌گرفتن تاریخ‌نگاری اسلامی از قرآن و سنت ایام‌العرب پرداخته است (همان: ۳۶، ۹۸، ۹۹، ۱۱۹ و ۱۲۰). می‌توان به یک نمونه دیگر از مشکلات رویکرد گنگ و غیرشفاف راینسون بدین شرح اشاره کرد که وی گاه متنی را صرفاً بدین دلیل که ممکن است برای پژوهش‌های تاریخی، حاوی اطلاعاتی مفید باشد، متن تاریخ‌نگارانه تلقی کرده است؛ حال آنکه حتی خودش نیز در جای دیگری از تألیف خویش این رویه را نادرست دانسته است (همان: ۱۱۸). به طور کلی، به نظر می‌رسد که در برداشتن اطلاعات مفید برای پژوهش تاریخی، ملاک قابل اعتمادی برای ارزیابی متون نباشد؛ زیرا بر حسب موضوع پژوهش تاریخی،

طیف گسترده و متنوعی از متون، از قرآن کریم تا کتب فقهی و حدیثی می‌توانند واجد اطلاعات تاریخی مهمی باشند؛ مثلاً چنانچه یکی از مضامین تاریخ اجتماعی، موضوع پژوهش باشد، بسیاری از آثار تفسیری، فقهی و حدیثی، حاوی انبوی از اطلاعات تاریخ اجتماعی هستند (موسی پور و نورایی، ۱۳۹۱: ۱۴)؛ بدین ترتیب باید در صحت این انگاره تردید کرد که به اعتبار وجود اطلاعاتی خاص بتوان متنی را تاریخنگارانه شمرد.

روزنال نیز از محدود محققانی است که در رویارویی با طیف گسترده منابع مکتوب اسلامی در قرون اولیه هجری قمری، خود را با مشکل تشخیص مصاديق متون تاریخنگارانه، مواجه دیده است (روزنال، ۱۳۶۵: ۲۸). وی در جایگاه پاسخ‌گویی به این مسئله قرار می‌گیرد؛ ولی پاسخ‌هایش فاقد وضوح، انسجام و همسازی با یکدیگرند. او در بحث رده‌بندی آثار ادبی به عنوان کتاب‌های تاریخی یا غیرتاریخی با این مسئله روبرو و دچار سرگردانی می‌شود. او اشاره می‌کند که درباره کتب سرگذشت‌نامه یا تاریخ‌های محلی که زیر عنوان تاریخ می‌آیند و اطلاعات تاریخی مختصراً به دست می‌دهند یا هیچ اطلاعی دربر ندارند، چه حکمی می‌توان کرد. ظاهراً نفس وجود اطلاعات تاریخی در یک متن، یکی از ملاک‌های او برای تلقی آن اثر به عنوان نمونه‌ای از متون تاریخنگاری بوده است و از آنجا که کتب مزبور، فاقد این ویژگی بوده‌اند، وی دچار آشتفتگی شده است. در سطور بالا اشاره شد که در برداشتن اطلاعات مفید برای پژوهش‌های تاریخی، ملاک مناسبی برای تعیین ماهیت متون تاریخنگارانه نیست. در تعیین مصاديق نیز این آشتفتگی‌ها بیشتر نمایان می‌شوند (همان: ۱۷۹ و ۱۸۴).

آقاجری از محدود کسانی است که به مسئله مزبور اشاره و عدم تمایز میان منابع تاریخی<sup>۱</sup> با منابع تاریخنگاری<sup>۲</sup> را یک خطای معرفت‌شناختی و روش‌شناختی ارزیابی می‌کند (حضرتی، ۱۳۸۱: ۷۸). وی همچنین به ارائه تعریفی از منابع تاریخی و تاریخنگاری پرداخته و رابطه‌ای از نوع عموم و خصوص مطلق را میان منابع تاریخی و منابع تاریخنگاری ترسیم کرده است. او منابع تاریخی را بر دو نوع معرفتی (نوشتاری) و غیرمعرفتی (غیرنوشتاری) تقسیم می‌کند و ذیل بخش منابع معرفتی (نوشتاری)، منابع

1. Historical Sources  
2. Historiographical Sources

تاریخ‌نگاری را در کار جغرافیا، فقه، ادبیات و... در یک مجموعه می‌گنجاند (همان: ۱/۷۸)؛ اما وارد بحث تعیین مصادیق منابع مورد مناقشه نمی‌شود؛ همچنین خلیفه ضمن انتقاد از عدم تفکیک متون تاریخ‌نگارانه از متون غیرتاریخ‌نگارانه، متونی را به عنوان متون تاریخ‌نگارانه درنظر می‌گیرد که «توسط مورخ و با هدف ثبت وقایع و رویدادهای تاریخی نگارش یافته باشند». وی تاریخ‌های عمومی، سلسله‌ای، محلی و نهایتاً مواردی همچون فتوح‌ها و تاریخ‌الوزراها را مصادیق متون تاریخ‌نگارانه، و شاهنامه فردوسی و سیاستنامه را مصادیقی از متون غیرتاریخ‌نگارانه قلمداد می‌کند (خلیفه، ۱۳۹۲: ۲۰/۱ و ۲۱). پیشتر درباره محدودیت‌های تعریف، به عنوان تنها راهکار تعیین مفاهیم، سخن گفته شد؛ ضمن اینکه کلیدواژه‌های «مورخ»، «واقعه»، «رویداد»، «ضبط» و «هدف»، خود نیازمند توضیح و تعریف‌اند. گاه مؤلفان آثاری غیرتاریخ‌نگارانه، صریحاً هدف خود مبنی بر نگاشتن تاریخ را بازگو کرده‌اند. دولتشاه سمرقندی در یک صفحه، سه بار بدین نکته اشاره کرده است (دولتشاه سمرقندی، ۱۳۸۲: ۱۳).

کالینگوود «مفهوم کلی تاریخ» را در چهار ویژگی اصلی خلاصه و تصریح کرده است که این مفهوم، مربوط به دوران جدید است. وی از این چهار معیار به مثابه ابزار سنجه‌شناختی متون تاریخ‌نگارانه بهره گرفته است؛ مثلاً برای بررسی ماهیت کیهه‌های باستانی بین‌النهرین و براساس چهار ویژگی مذکور می‌نویسد: «از دید گاه نگارنده، این [کیهه‌های سومری]، چیزی نیست که ما متن تاریخی بخوانیم» (کالینگوود، ۱۳۸۵: ۱۸-۲۰)؛ اما به دلیل مسئله، رویکرد و گستره زمانی - مکانی متفاوت پژوهش کالینگوود، از معیارهای وی برای پاسخ‌گویی به مسئله این مقاله، چندان نمی‌توان بهره برد. مسئله و مجھول اصلی کالینگوود، ایضاح مفهوم «متن تاریخی» نیست؛ بلکه بر شمردن معیارهای چهارگانه مزبور، یکی از مقدماتی است که وی را در محقق ساختن هدف اصلی اش یاری می‌دهد. کالینگوود در قالب یک اثر سترگ، با ارائه خوانشی از مفهوم، موضوع و روش‌شناسی تاریخ، بر آن است که معرفت تاریخی را به شاخه‌ای مستقل از دیگر گونه‌های معرفت بدل سازد (استنفورد، ۱۳۸۷: ۲۷-۳۰)؛ بنابراین با هدفی که کالینگوود در تعقیب آن است، برای وی اهمیتی ندارد که با اعمال معیارهای او، در تمام تاریخ‌نگاری باستانی یونانی- رومی، تنها

نمونه‌هایی انگشت‌شمار از آثار هرودوت، تاسیتوس و تاحدی پلیب و لیوی به عنوان مصاديق متون تاریخ‌نگارانه باقی می‌ماند. افزون‌بر مشکل مذکور، بازه زمانی پژوهش کالینگوود نیز به فراخور مسئله، بسیار فراخ است. وی در مواجهه با کتبیه‌های سومری و متون مشابه که معطوف به اعمال خدایان هستند، مربوط‌بودن متون به افعال آدمی را به عنوان یکی از ویژگی‌های تاریخ‌نگاری تعریف می‌کند؛ حال آنکه در بازه زمانی این مقاله، چه متون تاریخ‌نگارانه و چه متونی که غیر تاریخ‌نگارانه ارزیابی شده‌اند، مربوط به افعال آدمی هستند و لذا به کارگیری چنین معیاری در این مقاله، توجیه‌ناپذیر خواهد بود (کالینگوود، ۱۳۸۵: ۲۷-۵۶).

استنفورد نیز با توجه به اقتضای موضوع و زمینه اثر خویش، به شکلی گذرا و ضمنی با بررسی پیشینه تاریخ‌نگاری غربی، به مسئله تمایز متون تاریخ‌نگارانه از متون مشابه پرداخته است. وی سال‌شمار<sup>۱</sup>‌ها و گاه‌شمار<sup>۲</sup>‌ها را به عنوان آثاری برمی‌شمارد که «هر چند رویدادها را در قالب زمان تنظیم می‌کنند، به معنای واقعی کلمه، آثار تاریخی به شمار نمی‌آیند». وی به دلیل فقدان آغاز و پایان، موضوع محوری و توالی‌های پایدار و همچنین وجود شکاف‌های زمانی در بافت روایت، سال‌شمارها را متون تاریخ‌نگارانه محسوب نمی‌کند. او همچنین گاه‌شمارها را نیز علی‌رغم تهی بودن از کاستی‌های فوق و به دلیل آنچه آن را فقدان معنا می‌نامد، متن تاریخ‌نگارانه برنمی‌شمارد. معیارهای استنفورد نیز با توجه به بافت و جنس متفاوت اثر او، در این مقاله، قابل استفاده نیست (استنفورد، ۱۳۸۷: ۳۵۵-۳۵۷).

هامفریز نیز با رویکرد خاص خود بدین مسئله پرداخته است؛ بدین شرح که ابتدا به طبقه‌بندی منابع<sup>۳</sup> مبادرت کرده و در برداشتن داده‌ها را ملاک قرار داده است. وی هدف خود را ایجاد یک چهارچوبه کلی که در بردارنده تمامی مواد و داده‌ها باشد، قلمداد کرده است؛ بنابراین، صریحاً وضوح و انعطاف سخن‌شناصی را موردنظر قرار داده و از پیچیدگی‌های تئوریک، روی گردان شده است. هامفریز منابع را براساس خصایص ظاهری آن‌ها دسته‌بندی کرده است؛ لذا تمامی آثار مکتوبی را که برای مخاطبان عمومی و نه برای

1. Annals

2. Chronicles

3. Source

استفاده مستقیم در نظام اداری و بازرگانی تولید شده‌اند، تحت عنوان «روایت و متون ادبی»<sup>۱</sup> گنجانیده و گستره‌ای از آثار، از شعر و جنگ ادبی تا فرنگانمه‌ها و گاهنگاری‌ها را موردنظر قرار داده است (Humphreys, 1991: 25).

### ۳. متون الگو و منطق گزینش معیار (مؤلفه) حیث التفاتی

در این مقاله، گونه‌های تاریخ‌نگاری عمومی، سلسله‌ای، تکنگاری<sup>۲</sup> و تاریخ‌های محلی دنیوی<sup>۳</sup>، فصل مشترک تلقی دیروزین و امروزین از متن تاریخ‌نگارانه بوده و درخصوص برشمردن آن‌ها در زمرة متون تاریخ‌نگارانه، وفاقي نامصرح وجود دارد.<sup>۴</sup>

یکی از دلایلی که براساس آن، گونه‌های مذکور به عنوان متون الگو برگزیده شدند، این است که متون مذکور طی چند قرن به صورت مستمر به عنوان گونه‌های تاریخ‌نگاری به حیات خود ادامه داده و دچار حذف یا استحاله در گونه‌های دیگر نشده و چه بسا حاصل تطور و تکامل برخی از دیگر گونه‌ها بودند و می‌توان بر آن‌ها به مثابه یک سنت پایدار تاریخ‌نگاری تکیه و تمرکز کرد؛ همانند حوزه حدیث، در گستره تاریخ نیز آثار حجمی و جامع، از حجم و اعتبار آثار و گونه‌های قبلی کاست. در طول دو تا سه قرن نخست هجری، دیگر عصر تکنگاری‌های نسبتاً فشرده و تک موضوعی سپری و تاریخ‌نگاری وارد عصر کتاب‌های مفصل و چند موضوعی یا به عبارتی، وارد عصر جامع‌نگاری<sup>۵</sup> شد و آثار رده، مقتل‌های تک موضوعی، مناقب و تکنگاری فتوحات جذب آثار جامعی همچون تاریخ طبری شدند (رابینسون، ۱۳۹۲: ۸۰، ۸۲، ۹۰ و ۹۱؛ واقدی، بی‌تا: ۱۸/۱-۲۳؛ سزگین، ۱۳۸۰: ۳۷۷، ۳۹۷ و ۴۰۰؛ ابن‌نديم، ۱۳۴۶: ۱۵۱-۱۷۰؛ بنابراین، علاوه‌بر عدم مناقشه برسر

---

#### 1. Narrative and Literary Texts

۲. کتبی که به وقایع دوران تنها یک پادشاه اختصاص دارند؛ همانند ظفرنامه شامی و ذرہ تادره.

۳. روزنال تاریخ‌های محلی حوزه تمدن اسلامی را بر دو گونه دینی و دنیوی تقسیم می‌کند (روزنال، ۱۳۶۵: ۱/۱۷۳). تاریخ سیستان و تاریخ بخارا نمونه‌هایی از تواریخ محلی دنیوی هستند.

۴. رابینسون و هامفریز نیز به ارائه سنخ‌شناسی متون تاریخ‌نگارانه اسلامی پرداخته‌اند (رابینسون، ۱۳۸۹: ۱۱۵ and ۱۳۰؛ Humphreys, 1991: ۱۱۵).

۵. رابینسون، ۱۳۸۹: ۷۷.

ماهیت کتب تاریخ‌نگاری عمومی، تک‌نگاری، سلسله‌ای و محلی دنیوی، دوام و استمرار آن‌ها در پارادایم تاریخ‌نگاری نیز پشتونه گزینش آن‌هاست.

در ضمن، آن‌گونه که پیشتر گفتیم، مصادیقی که فصل مشترک تلقی دیروزین و امروزین از متن تاریخ‌نگارانه هستند، به عنوان متون الگو موردنظر قرار می‌گیرند. دلیل مبادرت بدین امر، آن است که نمی‌توان تمام کتبی را که در قرون گذشته و توسط قدما مصادیق تاریخ‌نگاری تلقی می‌شدۀ‌اند، امروزه نیز مصدق تاریخ‌نگاری تلقی کرد. برخی از گونه‌هایی را که بعضی از قدما به عنوان شعبات تاریخ و علم‌الا خبار پذیرفته بودند، امروزه نمی‌توان گونه‌یا شاخه‌ای از تاریخ‌نگاری تصور نمود (ر.ک: روزنال، ۱۳۶۸، ۲/۱۹).

عناوین کتبی که به عنوان آثار تاریخ‌نگارانه به آن‌ها اشاره شده نیز بیانگر این است که نمی‌توان تلقی قدما از تاریخ‌نگاری را کاملاً پذیرفت (ر.ک: آئینه‌وند، ۱۳۷۷، ۱/۲۴۴-۲۴۶؛ ابن‌نديم، ۱۳۴۶، ۰/۲۲۰). در کتب حوزهٔ فهرست‌نویسی و طبقه‌بندی علوم نیز دربارهٔ جایگاه و حدود و ثغور تاریخ، سردرگمی و اختلاط به‌چشم می‌خورد.<sup>۱</sup>

برای روشن‌ساختن چرایی به کارگیری معیار حیث التفاتی باید به مقطع زمانی ابتدایی تاریخ تاریخ‌نگاری اسلامی نیز رجوع کرد. این دوران (دو تا سه قرن نخست هجری) را می‌توان دوران گذار یا به تعبیر خالدی، دوران نهفتگی<sup>۲</sup> نامید (Khalidi, 1994: 28؛ شولر، ۱۳۹۳: ۳۳). در این دوران گذار، حدیث با تسلط بر تاریخ‌نگاری، الهام‌بخش نخستین ریخت و روش‌های تاریخ‌نگاری بوده است (شولر، ۱۳۹۳: ۴۹، ۱۰۸-۱۱۵، ۱۱۷-۱۷۹؛ Khalidi, 1994: 17، 18، 81). در این دوران گذار، نشانه‌های زیادی وجود دارد که بیانگر تردید دربارهٔ اصالت و تشخّص تاریخ‌نگاری است؛ اما کم کم در طول سده‌ها این نشانه‌های وابستگی به حدیث، زایل شدن و تاریخ‌نگاری به استقلال نسبی دست یافت (Humphreys, 1994: 4؛ Khalidi, 1994: 130). پدیدآمدن اختلاط موضوعی در میان آثار معطوف به گذشته، محصول همین دوران گذار است و یکی از دلایل دخیل کردن معیار حیث التفاتی نیز همین اختلاط

۱. به عنوان نمونه ر.ک: ابن‌نديم، ۱۳۴۶، ۴: ۱۹۳، ۲۰۱، ۲۵۶؛ فخر رازی، ۱۳۴۶: فهرست ابتدایی؛ خوارزمی، ۱۳۴۷: ۱۰۰-۱۴۰؛ حاجی خلیفه، ۱۳۶۰-۱۳۶۲؛ ۱۷۸، ۱۷۶، ۱۹۹ و ۲۷۱؛ تهانوی، ۱۹۶۷: ۵۶-۵۹، ۴۱۲ و ۴۱۳.

موضوعی بود؛ زیرا برای تشخیص و تمایز این گونه متون، به کارگیری معیارهایی همچون موضوع، بسنده نخواهد بود.

فارغ از مباحث تاریخی مذکور نیز انتخاب معیار حیث التفاتی، موجه است. امروزه به دلیل نزدیکی و تداخل موضوعات در برخی از رشته‌های نزدیک به هم و پدیدآمدن مباحث میان‌رشته‌ای، پذیرش حیث التفاتی به عنوان معیار تمایز این گونه رشته‌های علمی صورت گرفته است (حضرتی، ۱۳۸۱: ۶۳ و ۶۶).

#### ۴. حیث التفاتی<sup>۱</sup>

یکی از مفاهیم کلیدی در حوزه پدیدارشناسی<sup>۲</sup>، حیث التفاتی یا قصدمندی است. حیث التفاتی یا قصدمندی بدین معناست که همه فعالیت‌های انسان که معطوف به شناخت و تجربه امور می‌باشد، التفاتی (قصدمند) هستند. آگاهی‌ها، همه متوجه عین‌ها یا متعلق‌های شناسایی<sup>۳</sup> خاصی هستند. آدمی اگر تخیل می‌ورزد، خیال وی یک عین خیالی همچون سیمرغ یا دیو را حاضر می‌سازد. وقتی در حال یادآوری است، یک عین مربوط به زمان گذشته را به‌خاطر می‌آورد. در تفکر دکارتی، آگاهی، یک کنش واحد و یکنواخت تلقی می‌شد. برخلاف این تلقی، در پدیدارشناسی، انواع متفاوتی از التفات وجود دارد که با انواع گوناگونی از اشیا متلازم‌اند؛ مثلاً وقی شیء مادی معمولی نگریسته می‌شود، التفات‌های تصوری و وقتی یک عکس یا نقاشی را می‌بیند، التفات تصویری مبنول می‌شود و باید حیث التفاتی تغییر کند (سوکولوفسکی، ۱۳۸۷: ۷۰، ۷۵ و ۷۶؛ هوسرل، ۱۳۷۲: ۸۹ و ۹۰). در واقع، ادراک و متعلق آن، دو وجود جدا از هم نیستند که بعدها میان آن‌ها رابطه‌ای برقرار شود؛ بلکه بنابر همان تلازمی که به‌نحوی برای آن‌ها اساسی است، یکدیگر را متقابلاً تعریف می‌کنند. «... در خارج از این تلازم و همبستگی نه ادراکی وجود دارد و نه مُدرکی» (دارتیگ، ۱۳۷۳: ۲۳؛ شاکری، ۱۳۸۹: ۱۳۰). بنابر آنچه درباره مفهوم حیث التفاتی گفته شد، مشخص می‌شود آنچه حقیقت ادراک تاریخی را به‌وجود می‌آورد،

1. Intentionality

2. Phenomenology

3. Object

حرکت ذهنی- معرفتی مورخ به سوی ابزه‌های وی است. به نظر می‌رسد ماحصل حرکت مورخ به سوی ابزه‌های وی به تولید نوع خاصی از معرفت منجر شده که تجلی این معرفت به‌نوبه خود، متون ویژه‌ای را پدید آورده است.

با چشم‌پوشی از دیگر زوایا و جنبه‌های فلسفی مفهوم حیث التفاتی، در این پژوهش، مراد از اصطلاح مذکور، مفهومی است که در میان پژوهشگران ایرانی در قالب تعبیر دیگری همچون «انتظار»، «تفسیر» (حضرتی، ۱۳۸۱: ۶۳ و ۷۱) و «رویکرد» (صیامیان، ۱۳۹۳: ۷۴) نیز به کار رفته است. وجه مشترک این تعبیر، تأکید بر اولویت و سیطره این مفهوم بر دیگر عوامل و معیارهای ممیزه علوم، همچون «موضوع» و «روش» است.

به کارگیری این معیار بدان معناست که اثری متعلق به یک حوزه التفاتات یا تفسیر، مستقل و متفاوت از اثری است که تحت تفسیر یا التفاتات دانش و معرفت دیگری پدید آمده باشد؛ حتی اگر این دو اثر، دارای موضوع مشترکی باشند (حضرتی، ۱۳۸۱: ۶۳-۶۵؛ منصوریخت، ۱۳۹۲/۱۱/۳۰؛ کالینگوود، ۱۳۸۵: ۱۵۷).

اکنون باید بدین پرسش پاسخ داد که کیفیت حیث التفاتی مورخ از چه قرار بوده است. اصلی‌ترین پرسش یا مسئله مورخ، گزارش رخداد بوده که صرف این گزارش، عبرت و تجربه (معرفت) را همراه داشته است. در واقع، در رویکرد مورخ به گذشته، صرف حصول از واقعه تاریخی به معنای حصول معرفت تاریخی هم محسوب شده و بدین ترتیب، خود حادثه تاریخی، نتیجه حادثه تاریخی را توضیح می‌داد (همان)؛ بنابراین در این شاخه معرفتی، بازنمایی رخداد، مترادف با تبیین و توجیه مسئله پژوهش بود. این گونه پنداشته می‌شد که گزارش رخداد همراه خود، عبرت و تجربه را به دنبال می‌آورد که این کلیدوازه «عبرت»، همان تلقی مورخ از معرفت بود؛ پس به طور کلی، هدف مورخان سنتی، نه آزمودن و کاویدن و تبیین، بلکه آموزش و الهام‌گرفتن از طریق توضیح و تمثیل بوده است (راینسون، ۱۳۹۲: ۴۷). وظیفه مورخ، تشخیص اخبار موثق، گنجاندن آن‌ها در چیدمان و

۱. البته کانت به لحاظ زمانی، پیش از دوران کاربرد پدیدارشناسانه حیث التفاتی می‌زیسته است و تنها برای نشان دادن ردیابی از این مفهوم و نقش آن در ایجاد تمایز میان معارفی که حتی معطوف به یک موضوع واحد هستند، بدین گزاره‌ها اشاره شد.

ترتیبی مورد قبول، و نهایتاً رساندن معرفتی عینی و بدون دخالت مورخ از رخدادهای گذشته بوده است (Humphreys, 1991: 74 and 181).

بعد دیگری از التفات تاریخی به ذهنیت مورخ درباره مفهوم «گذشته»، مرتبط است. در ذهن مورخ، گذشته<sup>۱</sup>، پیوسته و یکپارچه تصور می‌شد و بر مبنای همین پیوستگی، بحث تجربه و عبرت موضوعیت می‌یافتد. مورخ برای تجسم بخشیدن به این التفات و ذهنیت، به سوی گزینش سلسله‌های سیاسی مستمر و با دوام به عنوان موضوع خود بود (طبری، ۱۳۷۵: ۶۲۸ و ۳۴).

مورخ با این پیش‌فرض که رخدادها و کنش‌های کارگزاران تاریخ، آینه مقاصد و نیات آن‌هاست و رخدادهای تاریخی، منسجم و زنجیروار هستند، روایت صرف را برای معرفت جویی، ابزاری تام و تمام می‌دید؛ بنابراین، مورخ، خود را بی‌نیاز از دستگاه یا منظومه‌ای نظری مشتمل بر تعاریف و مفاهیم می‌داند. نظرات استتفورد در مقایسه نحوه التفات مورخ و پژوهشگران دیگر حوزه‌های معرفت، در رابطه با فرایند پدیدارشدن مسئله و سازوکار پاسخ‌گویی بدان، مؤید حفظ همین رویکرد، حتی در برخی حل‌های تاریخ‌نگاری امروزین<sup>۲</sup> است (استتفورد، ۱۳۸۴: ۳۴۸).

در ذهن مورخ، این تصور وجود داشت که همین رخدادهای گذشته در آینده نیز تکرار می‌شوند و مخاطب می‌تواند با مقایسه رویکردهای اتخاذ شده و نتایج آن‌ها تجربه‌اندوزی کند (به عنوان نمونه ر. ک: زرین کوب، ۱۳۸۹: ۷۴؛ میرخواند، ۱۳۳۸: ۱؛ مرعشی، ۱۳۶۴: ۷/۱).

**۵. ارزیابی برخی مصادیق مورد مناقشه با کمک معیار «حیث التفاتی»**  
کتب معجم، تراجم، فرهنگنامه‌ها (تاریخ محلی دینی) و طبقات، از جمله گونه‌هایی هستند که به نظر می‌رسد متفاوت از متون تاریخ‌نگارانه باشند. اگرچه تاریخ‌نگاری در سده‌های نخستین هجری، پیوند عمیقی با حدیث داشت، کم کم خود را از زیر سلطه این دانش

۱. آنچه امروزه، تاریخ یا تاریخ به مثابه یک رخداد (History as Event) نامیده می‌شود.

۲. کم و کیف تاریخ‌نگاری امروز، خارج از موضوع این مقاله است.

رهانید؛ اما دانش حدیث و گونه‌های معجم، طبقات و تراجم، دارای پیوندی ناگسستنی بوده و این ارتباط تنگاتنگ، موجب ایجاد حیث التفاتی تقریباً یکسان و نتیجتاً تولید متون مشابهی شد. برای روشن تر شدن بهتر این موضوع باید به تحلیل بیشتر ماهیت التفات تاریخی پرداخت تا بتوان چرایی تمایز این گونه‌ها از متون تاریخنگارانه را روشن کرد:

تاریخنگاری پیشامدرن چه در سنت اسلامی و چه در سنت غربی، ماهیتی اجتماعی- هویتی داشته است؛ یعنی تاریخ، همیشه تاریخ اجتماعی از انسان‌هایی بوده است که به طور نسبی، از عضویت در این اجتماع یا به عبارت دیگر، از این هویت مشترک آگاهی داشته‌اند. گزاره‌هایی که پژوهشگران حوزهٔ فلسفهٔ تاریخ و تاریخنگاری در توصیف ماهیت تاریخ به کار برده‌اند، گویای همین خصلت است:

وقتی گروهی از مردم با هم زندگی می‌کنند...، کل یکپارچه‌ای را تشکیل می‌دهند... همین که از این کل آگاه می‌شوند، معمولاً تواریخ خودشان را می‌گویند... تا آنجا که آن‌ها به داشتن هویتی جداگانه آگاهاند، ممکن است به عنوان عناصری در آن حوزهٔ تاریخی نگریسته شوند... (استنفورد، ۱۳۸۴: ۲۹۲).

کالینگوود، خالدی و عبدالعزیز الدوری نیز تلقی مشابهی از ماهیت تاریخنگاری پیشامدرن غربی و اسلامی ارائه کرده‌اند (کالینگوود، ۱۳۸۵: ۴۴ و ۴۵؛ Khalidi, 1994: 34؛ عزیزی، ۱۳۸۸: ۴۲)؛ بنابراین می‌توان این گونه استنتاج کرد که التفات تاریخی، التفاتی اجتماعی است و با خود آگاهی هویتی رابطه دارد. شناخت این بعد از التفات تاریخی از این جهت، مهم است که تمایز آن را با التفات‌های غیرتاریخنگارانه به‌خوبی نشان می‌دهد.

برخی از محققان نیز متوجه این نکته شده؛ ولی آن را در عبارات متفاوتی بیان کرده‌اند. آنان اشاره نموده‌اند که مورخان برخلاف فقهای محدثان یا نگارندگان جنگ‌ها، رخدادها را نه به‌خاطر اهمیتی که در منظمهٔ فقهی، حدیثی یا بلاعی آن‌ها داشته‌اند؛ بلکه به‌خاطر خود آن‌ها برمی‌گزیدند (Humphreys, 1991: 81 and 85؛ Khalidi: 1994: 115). دربارهٔ گزارهٔ فوق، این پرسش مطرح می‌شود که این برگزیدن رخدادها به‌خاطر خود آن‌ها به چه معناست و اگر ارزش رخدادها در کاربرد آن‌ها در فقه یا حدیث نبوده، پس مورخ بر

چه اساسی رخدادها را ارزش‌گذاری و گزینش می‌کرده است. در اینجا توضیحات سطور بالا راهگشا خواهد بود. معیار اصلی گزینش یک رخداد تاریخی ازسوی مورخ، احرار اثر گذاری و اهمیت آن برای یک اجتماع انسانی بوده است. اگرچه در متون الگوی تاریخ‌نگاری نیز گزینش، یک کار انفرادی بوده و از جانب فرد (مورخ) صورت می‌گرفته و پیش‌فهم‌ها و پیش‌وضع‌های این فرد (مورخ) نیز در گزینش یا عدم گزینش یک رخداد، مؤثر بوده است، نهایتاً معیار اصلی گزینش یک رخداد تاریخی ازسوی مورخ، احرار اثر گذاری و اهمیت آن برای اجتماع انسانی بوده است. شاید با کمی مسامحه بتوان مورخ را فردی در نظر گرفت که به نمایندگی از گروهی از افراد جامعه، اهمیت یک رخداد را می‌سنجد و آن را بحسب اینکه برای این گروه، واجد اهمیت بوده، برمی‌گزیده است؛ اما چنانچه محتوای آثار غیرتاریخ‌نگارانه نگریسته شود، مشخص می‌شود مضامین این متون، بسیار مشابه یکدیگر بوده و با التفاتی مشابه گزینش شده‌اند که متفاوت با التفات متون تاریخ‌نگارانه است.

در این آثار، ضوابط گزینش و چیدمان مطالب، اصولاً طراحی شده‌اند که اطلاعات ضروری برای نقد حدیث را فراهم کنند. در آثار موردبخت به مطالبی همچون نام، کنیه، نام پدر، نسبت مکانی (اینکه راوی اهل کجا است)، شاگردان، مشایخ و نهایتاً سال فوت شخص اشاره شده است. حیث التفاتی و اهمیت گزینش این مطالب در چیست؟ اهمیت این مطالب در چهارچوب ساختار علم حدیث، قابل فهم است؛ بدین دلیل که تعداد راویان حدیث، ده‌هازار نفر بوده و برخی ثقه و برخی میانه‌حال و عده‌ای ضعیف بوده‌اند؛ پس هویت راویان و ارزیابی آن، بسیار مهم بوده است؛ همچنین جایگاه آن‌ها در نقل روایت و زمان و مکان زیست آن‌ها نیز اهمیت داشته است؛ پس در این آثار، برای پاسخ‌گویی به مسائل فوق، نام و کنیه و اسم پدر و اسم مستعار راوی ذکر می‌شده تا هویت فرد راوی، کاملاً مشخص باشد. اینکه نسبت وی به یک مکان را ذکر می‌نمودند، باعث می‌شد به دلیل تشابه اسمی، او را با شخصی دیگر اشتباه نگیرند. تعدادی از مشایخ و شاگردان راوی ذکر می‌شد تا جایگاه وی در زنجیره راویان و تقدم و تأخر آن‌ها مشخص شود و سال رحلت

نشان می‌داد هر کس پس از این سال ادعا کند که از راوی حدیثی شنیده، در اشتباه است (راینسون، ۱۳۹۲: ۱۴۱ و ۱۳۹۲: ۱۴۱).

چنانچه به کتب غیر تاریخنگارانه مذکور رجوع شود، مشاهده خواهد شد محتوای غالب آن‌ها بر اساس این شاکله گزینش شده و سامان یافته است؛ مثلاً محتوای کتب فرنگانه (تاریخ محلی دینی) بررسی می‌شود. در واقع، بیشینه این آثار، واجد یک مقدمه کوتاه نسبت به حجم کل کتاب است که به قسمت اصلی کتاب منتهی می‌شود. در این قسمت اصلی، همچون دیگر کتب غیر تاریخنگارانه حدیث محور، غالباً به زندگینامه‌های محدثان پرداخته شده است؛ با این تفاوت که این محدثان (صحابه و تابعین) به نوعی با شهر یا منطقه‌ای خاص رابطه دارند؛ یعنی یا ساکن آن شهر یا منطقه بوده و یا از آنجا عبور کرده‌اند. محتوای این زندگینامه‌ها که بعضاً واجد تاریخ فوت‌اند، همانند کتب معجم و تراجم و طبقات، نام استادان و مراجع و شاگردان و یا حدیثی بوده که صاحب سرگذشت‌نامه، راوی آن بوده است (ر.ک: رافعی قزوینی، ۱۹۸۷: ۱/ ۳۵، ۳۵-۳؛ حاکم، ۱۳۷۵: ۱/ ۱۴؛ ابوالشیخ، ۱۹۹۲: ۱/ ۱۴؛ سهمی، ۱۹۸۷: ۱/ ۱؛ ۴۴؛ واعظ بلخی، ۱۳۵۰: ۱/ ۱۵، ۱۷ و ۳۹؛ ابوالنعمیم، ۱۹۳۱: ۱/ ۱۴؛ رافعی قزوینی، ۱۹۸۷: ۱/ ۱۴؛ سهمی، ۱۹۳۶: ۱/ ۱۳۹۲؛ راینسون، ۱۳۹۲: ۱/ ۴۳۲-۲۰۰)؛ ضمن اینکه گونه‌هایی که معجم نامیده شده‌اند نیز در بردارنده همان جنس اطلاعات حدیثی- رجالی‌ای هستند که بنابر التفات غیر تاریخنگارانه گزینش شده‌اند.<sup>۱</sup> در کتب طبقات‌المحدثین و طبقات‌الفقهاء نیز همین التفات غیر تاریخنگارانه حاکم بوده است (راینسون، ۱۳۹۲: ۱۳۶؛ پس این گونه از کتب طبقات، آثاری با التفات و کارکردی مشابه با آثار غیر تاریخنگارانه هستند. برآورد روزنال از ماهیت این آثار نیز مؤید همین تلقی است (روزنال، ۱۳۶۵: ۱/ ۱۱۲). راینسون هم که برخی گونه‌های کتب طبقات را گونه‌ای از متون تاریخنگارانه تلقی کرده، بر ارتباط تنگاتنگ و عمیق این آثار با دانش حدیث، صحه گذاشته و گفته است: «طبقات جز پیوند تکوینی‌ای که با نقد حدیث داشت، ارتباطی تنگاتنگ هم با نهادهای محدثان پیدا کرده

۱. در کتب معجم، چیدمان مطالب بر اساس نظم الفبایی بوده و حتی از توالی زمانی تلویحی که راینسون معتقد است در برخی کتب طبقات وجود دارد، تهی است و راینسون نیز این گونه آثار را خارج از جرگه متون تاریخنگارانه قرار می‌دهد.

بود؛ ضمن اینکه به کار کردهای اجتماعی کتب طبقات، اهمیت آنها برای مذاهب فقهی و ارتباط این آثار با نظامیه‌ها نیز پرداخته است (راینسون، ۱۳۹۲: ۱۴۵ و ۱۸۱). کتب تراجم‌نگاری و بهویژه کتب تراجم‌نگاری فقها نیز دارای همین ایرادند و حتی راینسون نیز این گونه تراجم را یرون از دایره متون تاریخ‌نگارانه قلمداد کرده و گفته است: «... تراجم‌نگاری فقها... قربات زیادی با تاریخ‌نگاری نداشت... آثار مربوط به طبقات فقها بیشتر به کتاب پاپ‌ها نزدیک است تا به تاریخ‌نگاری» (همان: ۱۳۹ و ۲۴۲). او همچنین در قالب گزاره‌هایی که با تلقی پیشین وی از کتب طبقات تناقض دارد، اذعان می‌کند: «به‌نظر می‌رسد طبقات‌نگاری، یک گونه اصلی نیست و ذیل دیگر گونه‌های تاریخ‌نگاری قرار می‌گیرد و در برخی جنبه‌ها با رفتار ویژه مسلمانان در ذکر زنجیره نقل گزارش‌های تاریخی و شرعی، پیوندی نزدیک دارد» (همان: ۱۰۲).

البته کتب طبقات، تنها محدود به آثار طبقات‌الفقهایا طبقات‌المحدثین نمی‌شوند و گونه‌هایی از طبقات هستند که به گروه‌های اجتماعی و فکری دیگری تعلق دارند؛ اما در هر کدام از این گونه‌ها نیز گزینش محتوا و مضامین، تابع مقتضیات و ضوابط فکری گروهی است که طبقات به آنها تعلق دارد؛ مثلاً اگر گزینش مطالب و مضامین کتب طبقات فقهای و محدثان تحت تأثیر علم حدیث بوده، در طبقات‌الصوفیه نیز چرایی گزینش محتوای این آثار، تحت الشعاع آموزه‌ها و انگاره‌های صوفیانه واقع شده است (خواجه عبدالله انصاری، ۱۳۴۱: ۱۸۱).

به این دلیل که کتب اموال و خراج، در بردارنده مضامینی تاریخی همچون فتوحات صدر اسلام بوده‌اند، بررسی ماهیت این آثار، موضوعی بفرنچ است.

در دوران گذار و بنابر اقتضایات این دوران، التفات کتب مزبور به گذشته، متفاوت از التفات مورخانه بوده است. سلوک سیاسی و سیره پیامبر و خلفای نخستین در سرزمین‌ها و شهرهای فتح شده در باب مسائل گوناگون جهاد و تعامل با اهل کتاب، مسائل خراج و مالیات و نظام مالی و همچنین شناخت شئون فتوح از نظر صلح آمیز یا قهرآمیزی‌بودن آنها مسائلی بودند که به آنها پرداخته می‌شد تا سیاست و رویه مناسب در خصوص مقررات مالی این سرزمین‌های تازه فتح شده اتخاذ شود (عزیزی، ۱۳۸۸: ۴۴). برخی مؤلفان این

آثار، خود نیز صریحاً به مسئله، انگیزه و کار کرد اداری، سیاسی و حقوقی آثارشان اشاره کرده‌اند (ابویوسف، ۱۳۵۲/۱/۱؛ ابو عبید، ۱۹۸۸/۱۴۰۸؛ شولر، ۱۳۹۳/۲/۳؛ ۲۵۳). ضمن اینکه این گونه مضامین در این آثار، در کنار موضوعات فقهی دیگری قرار گرفته‌اند که مجموعاً یک مجموعه فقهی - حقوقی را در کنار هم شکل داده‌اند و اگر هم به رخدادی تاریخی اشاره شده، بنابر ضرورت استخراج احکام بدان استشهاد شده است (ر.ک: ابو عبید، ۱۹۸۸/۱۴۰۸؛ ج ۱؛ داودی، بی‌تا: ج ۱؛ قدامة بن جعفر، ۱۳۷۰؛ ج ۱؛ ابویوسف، ۱۳۵۲/ج ۱؛ ابن آدم، ۱۳۴۷/ج ۱؛ ابن زنجویه، ۱۹۸۶/۱۴۰۶؛ ج ۱). برخلاف حیث التفاتی نویسنده‌گان مزبور، التفات مورخ و نتیجتاً گرینش رخدادهای فتوح بهدلیل اهمیتی بود که رخدادهای فتوح برای جامعه مسلمانان و هویت آنان داشت. دلیل دیگری که می‌تواند مؤید تعلق کتب اموال به مجموعه فقه و عدم تعلق آن به متون تاریخنگارانه باشد، جذب و ادغام این آثار در کتب جامع فقهی و عدم استمرار آن‌ها به عنوان متون تاریخنگارانه است (ابن قاسم، ۱۳۲۳/۶ و ۲۰۲/۶؛ شیبانی، ۱۴۳۳/۱/۱-۳؛ بخاری، ۱۳۱۵/۴؛ ۲۲۱).

## ۶. نتیجه‌گیری

با بر شمردن نمونه‌هایی فراوان از آشتفتگی و اختلاف نظر، چه در آثار قدماء و چه در میان تأییفات محققان معاصر نشان داده شد درباره مفهوم و مصاديق متون تاریخنگارانه، ابهام اساسی وجود دارد.

برخی دلایل تاریخی سبب شد تا معیار موضوع به تنها بی پاسخ گوی تبیین مفهوم متن تاریخنگارانه و تمایز مصاديق آن نباشد؛ دلایلی همچون پشت‌سر گذاشتن دوران گذار که در آن، تلقی‌های بعض‌ناهمسازی از لفظ تاریخ و تاریخ‌نگاری، موجب پدیدآمدن گونه‌های نوشتاری متباینی شد؛ همچنین در این دوران، مفهوم و اهمیت سنت و نیاز به تکوین نهادهای حکومتی و حقوقی، موجب اختلاط در موضوعات برخی گونه‌های نوشتاری معطوف به گذشته شد؛ به همین دلیل، به کارگیری عوامل دیگری همچون حیث التفاتی، ضروری تلقی شد؛ هر چند بنابر مبانی فلسفه علم معاصر، با تداخل هرچه بیشتر حوزه‌های معرفتی، در بسیاری از موارد، موضوع به تنها بی بیانگر تمایز این گونه معارف

نیست و از حیث التفاتی بهره گرفته می‌شود. در باب مفهوم این مقوله نیز می‌توان به اختصار این گونه توضیح داد که حیث التفاتی، مفهومی پدیدارشناسانه و حاکی از التفاتی (قصدمند) بودن کنش‌های انسانی است. در این پژوهش، از تعییری از این اصطلاح، یعنی مفهوم و رابطه معرفت و حقیقت در ذهن پژوهشگر بهره گرفته شد.

در حیث التفاتی مورخ، واقعیت یا تاریخ به مثابهٔ رخداد، پیوسته و واحد تلقی می‌شد و بر همین اساس نیز بحث تجربه و عبرت، واجد موضوعیت پنداشته می‌شد. مورخ با نمایاندن پیوستگی میان رخدادها می‌توانست مدعی انتقال تجربهٔ پیشینیان باشد؛ لذا بازنمایی رخداد به‌ نحوی که بازتابندهٔ این پیوستگی و وحدت باشد، مترادف با تبیین و توجیه مسئلهٔ پژوهش شد؛ پس پرسش محوری مورخ، کشف چگونگی وقوع رویدادهای گذشته و پاسخ در روایت آن، نهفته بود؛ بنابراین، حصول واقعهٔ تاریخی به کمک روایت به معنای حصول معرفت تاریخی نیز تلقی شد.

همچنین برخی گونه‌های متون تاریخ‌نگارانه به عنوان متون الگو برگزیده شدند که هم برسر تلقی آنان به عنوان متون تاریخ‌نگارانه، اجتماعی نسبی وجود دارد و هم از پایداری و استمرار زمانی برخوردارند. کیفیت حیث التفاتی در این متون الگو بیانگر آن است که التفات تاریخی از ماهیتی اجتماعی- هویتی برخوردار بوده که گزینش موضوعات و مضامین تاریخی، تحت الشعاع این ماهیت صورت می‌گرفته است؛ بنابراین، گزینش محتوای آثار تاریخی برای قرار گرفتن در منظمه‌ای فقهی، حدیثی یا ادبی و برآوردن نیازهای این رشته‌ها نبوده است.

كتب تراجم، معجم، تواریخ محلی دینی (فرهنگنامه‌های زندگینامه‌ای) و برخی گونه‌های طبقات به لحاظ معیار حیث التفاتی، متعلق به حوزهٔ علوم حدیث بوده‌اند. کتب اموال و خراج نیز با التفات و رویکرد پاسخ‌گویی به مسائل مالی و اداری حاکمیت اسلامی تدوین می‌شدند.

## منابع

- آرام، محمدباقر (۱۳۸۶). *اندیشه تاریخ‌نگاری عصر صفوی*. تهران: امیر کبیر.
- آئینه‌وند، صادق (۱۳۷۷). *علم تاریخ در گستره تمدن اسلامی*. ج. ۱. چ. ۱. تهران: پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی.
- ابن آدم، یحیی (۱۳۴۷/۱۹۲۸). *الخراج*. به کوشش احمد محمد شاکر. قاهره: بی‌نا.
- ابن زنجویه، حمید بن مخلد (۱۴۰۶ ق/۱۹۸۶ م). *کتاب الاموال*. به کوشش شاکر ذیب فیاض. ریاض: مرکز الملک فیصل.
- ابن قاسم، عبدالرحمان (۱۳۲۳ ق). *المدونة الكبرى*. قاهره: بی‌نا.
- ابن ندیم، محمد بن اسحاق (۱۳۴۶). *الفهرست*. ترجمه م. رضا تجدد. بی‌جا: بی‌نا.
- ابوالشيخ، ابومحمد عبدالله بن محمد (۱۹۹۲ م). *طبقات المحدثین باصیحان و الواردین علیها*. ج. ۱. ط. ۲. دراسة و تحقيق عبدالغفور عبدالحق برالبلوشي. بیروت: مؤسسه الرساله.
- ابوعیید، قاسم بن سلام (۱۴۰۸ ق/۱۹۸۸ م). *الاموال*. ج. ۱. تحقیق محمد خلیل هراس. بیروت: دارالفکر.
- ابونعیم، حافظ (۱۳۷۷). *ذکر اخبار اصیحان*. ترجمة نورالله کسايی. ج. ۱. چ. ۱. تهران: سروش.
- \_\_\_\_\_ (۱۹۳۱). *ذکر اخبار اصیحان*. تصحیح اسون درینگ. لیدن: بی‌نا.
- ابیوسف، یعقوب بن ابراهیم (۱۳۵۲). *کتاب الخراج*. ج. ۱. قاهره: بی‌نا.
- استنفورد، مایکل (۱۳۸۴). *درآمدی بر تاریخ پژوهی*. ترجمة مسعود صادقی. ج. ۱. تهران: سمت.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۸۷). *درآمدی بر فلسفه تاریخ*. ترجمة احمد گل محمدی. ج. ۱. چ. ۳. تهران: نشر نی.
- بخاری، محمد (۱۳۱۵). *صحیح*. ج. ۴. استانبول: بی‌نا.

- تهانوی، محمداعلی بن علی (۱۹۶۷ م). **کشاف اصطلاحات الفنون**. تصحیح محمد وجیه، عبدالحق و غلام قادر. تهران: مکتبة خیام.
- چالمرز، آلن ف. (۱۳۷۴). **چیستی علم: درآمدی بر مکاتب علم‌شناسی فلسفی**. ترجمه سعید زیبا کلام. ج ۱. ج ۱. تهران: علمی و فرهنگی.
- حاجی خلیفه، مصطفی بن عبدالله (۱۳۶۰-۱۳۶۲). **کشف الظنون عن اسامی الكتب و الفنون**. گردآوری محمد شرف ال. استانبول: کالله المعارف الجلیله.
- حاکم نیشابوری، ابو عبدالله (۱۳۷۵). **تاریخ نیشابور**. تصحیح محمدرضا شفیعی کدکنی. ترجمه محمد بن حسین خلیفه نیشابوری. ج ۱. ج ۱. تهران: نشر آگه.
- حضرتی، حسن (۱۳۸۱). **تأمادتی در علم تاریخ و تاریخ‌نگاری اسلامی: گفت و گویی با دکتر سید هاشم آقاجری، دکتر خلام‌حسین زرگری نژاد، دکتر عطاء‌الله حسنی**. ج ۱. تهران: نقش جهان.
- خلیفه، مجتبی (۱۳۹۲). «انکاتی درباره تاریخ‌نگاری ایران در دوره اسلامی». **کتاب ماه تاریخ و جغرافیا**. س ۱۷. ش ۱۸۲. صص ۱۹-۲۱.
- خواجه عبدالله انصاری، شیخ‌الاسلام ابواسماعیل عبدالله هروی (۱۳۴۱).
- طبقات الصوفیه. تصحیح عبدالحی جیبی قدهاری. کابل: بی‌نا.
- خوارزمی (کاتب)، محمد بن احمد بن یوسف (۱۳۴۷). **مفایح العلوم**. ترجمه حسین خدیو جم. تهران: بنیاد فرهنگ ایران.
- خیراندیش، عبدالله رسول (۱۳۸۰). «صورت‌شناسی تاریخ‌های محلی». **کتاب ماه تاریخ و جغرافیا**. س ۴. ش ۱۰ و ۱۱. صص ۳۱-۳.
- دارتیگ، آندره (۱۳۷۳). **پدیده‌ارشناسی چیست؟**. ترجمه محمود نوالی. تهران: سمت.
- داوودی، احمد بن نصر (بی‌تا). **الاموال**. تحقیق سراج محمد احمد سراج و علی جمعه محمد. ج ۱. قاهره: دارالسلام.

۲۸ / آشتفتگی در مفهوم «متن تاریخ‌نگارانه» و نقش «حیث التفاتی» در ایضاح این مفهوم

- دولتشاه سمرقندی (۱۳۸۲). *لله کرہ الشعرا*. به اهتمام و تصحیح ادوارد براون. ج. ۱. تهران: اساطیر.
- رابینسون، چیس اف. (۱۳۸۹). *تاریخ تکاری اسلامی*. ترجمه مصطفی سبحانی. تهران: پژوهشکده تاریخ اسلام.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۹۲). *تاریخ تکاری اسلامی*. ترجمه محسن الوری. تهران: سازمان مطالعه و تدوین کتب علوم انسانی دانشگاه‌ها (سمت)، مرکز تحقیق و توسعه علوم انسانی.
- رافعی قزوینی، عبدالکریم بن محمد (۱۹۸۷ م). *التدوین فی اخبار قزوین*. ضبط نصّه و حقیقت متنه الشیخ عزیزالله العطاردی. ج. ۱. بیروت: دار الکتب العلمیه.
- روزنال، فرانتس (۱۳۶۵). *تاریخ تاریخ تکاری در اسلام*. ترجمه اسدالله آزاد. ج. ۱. مشهد: آستان قدس رضوی.
- \_\_\_\_\_ (۱۳۶۸). *تاریخ تاریخ تکاری در اسلام*. ترجمه اسدالله آزاد. ج. ۲. مشهد: نشر آستان قدس رضوی.
- زرین کوب، عبدالحسین (۱۳۸۹). *تاریخ در ترازو: درباره تاریخ‌نگاری و تاریخ‌نگاری*. تهران: امیر کبیر.
- زینلی، بهمن (۱۳۹۱). *تقد و بررسی تاریخ تکاری محلی ایران از سال ۶۰۶ تا ۱۲۵۸/۱۱۳۵ تا ۱۷۲۲ م*: از سقوط بغداد تا پایان صفویه. رساله دکتری رشتۀ تاریخ، گرایش اسلام. دانشگاه اصفهان.
- سبکی، تاج‌الدین ابی‌نصر عبدالوهاب بن تقی‌الدین (بی‌تا). *طبقات الشافعیة الکبری*. مصر: المطبعة الحسينیه.
- سجادی، سید صادق و هادی عالم‌زاده (۱۳۷۵). *تاریخ تکاری در اسلام*. ج. ۱. چ. ۱. تهران: سمت.
- سرگین، فؤاد (۱۳۸۰). *تاریخ تکارش‌های عربی*. ترجمه و تدوین مؤسسه نشر فهرستگان. ج. ۱. تهران: وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی.

- سوکولوفسکی، رابرت (۱۳۸۷). «حیث التفاتی چیست و چرا مهم است؟». ترجمه احمد امامی. **مجلة ذهن**. س. ۸ ش. ۳۴-۳۵. صص ۶۹-۸۰.
- سهمی، حمزه بن یوسف (۱۹۸۷ م). **تاریخ جرجان**. تحت مراقبة محمد عبدالمعیدخان. ج. ۱. ط. ۴. بیروت: عالم الکتب.
- شاکری، سید محمد تقی (۱۳۸۹). **حیث التفاتی و حقیقت علم در پدیدارشناسی هوسرل و فلسفه اسلامی**. قم: بوستان کتاب.
- شولر، گریگور (۱۳۹۳). **شفاهی و مکتوب در نخستین سده‌های اسلامی**. ترجمه نصرت نیل‌ساز. تهران: حکمت.
- شیبانی، محمد بن حسن (۱۴۳۳ ق). **الاصل**. بیروت: دار ابن حزم.
- صیامیان، زهیر (۱۳۹۳). «طرحواره‌ای نظری درباره مسئله کاربرد پژوهش‌های تاریخی». **فصلنامه مطالعات علوم تاریخی خوارزمی**. س. ۲. ش. ۷۴-۷۶. صص ۲-۶.
- طبری، محمد بن جریر (۱۳۷۵). **تاریخ طبری یا تاریخ الرسل والملوک**. ترجمه ابوالقاسم پاینده. تهران: اساطیر.
- عزیزی، حسین (۱۳۸۸). **نقد و بررسی منابع تاریخ‌نگاری فتوح اسلامی ایران در سه قرن اول هجری**. رساله دکتری رشته تاریخ، گرایش اسلام. دانشکده ادبیات و علوم انسانی. دانشگاه اصفهان.
- فخر رازی، محمد بن عمر (۱۳۴۶). **جامع العلوم یا حدائق الانوار فی حقایق الاسرار، معروف به کتاب ستینی**. به کوشش محمدحسین تسبیحی. تهران: کتابخانه اسدی.
- قدامه بن جعفر، کاتب بغدادی (۱۳۷۰). **کتاب الخراج**. ترجمه حسین قرچانلو. تهران: البرز.
- قنوات، عبدالرحیم (۱۳۸۷). **نقد و بررسی تاریخ‌نگاری محلی ایران در دوره اسلامی تا سده هفتم ق**. رساله دکتری رشته تاریخ، گرایش اسلام. دانشکده ادبیات و علوم انسانی. دانشگاه اصفهان.

- کالینگوود، راین جرج (۱۳۸۵). **مفهوم کلی تاریخ**. ترجمه علی اکبر مهدیان. تهران: نشر اختران.
  - مرعشی، سید ظهیرالدین بن سید نصیرالدین (۱۳۶۴). **تاریخ گیلان و دیلمستان**. تصحیح منوچهر ستوده. ج ۱. چ ۲. تهران: اطلاعات.
  - منصوریخت، قباد (۱۳۹۲/۱۱/۳۰). «مناظره‌ای در باب کاربست نظریه‌های رایج علوم انسانی در مطالعات تاریخی». بخش دوم. **سایت فرهنگ امروز**. <<http://farhangemrooz.com/news/12391/>>.
  - موسی‌پور، ابراهیم و مرتضی نورایی (۱۳۹۱). «سویه‌های تاریخ محلی». **کتاب ماه تاریخ و جغرافیا**. س ۱۶. ش ۱۶۸. صص ۴-۱۷.
  - میرخواند، محمد بن خاوندشاه (۱۳۳۸). **روضۃ الصفا فی سیرۃ الانبیاء و الملوك و الخلفاء**. ج ۱. تهران: خیام پیروز.
  - واعظ بلخی، ابویکر (۱۳۵۰). **فضائل بلخ**. تصحیح عبدالحی حبیبی. ترجمه عبدالله بن محمد بن محمد. ج ۱. تهران: بنیاد فرهنگ ایران.
  - واقدی، محمد بن عمر (بی‌تا). **الردة مع نبذة من فتوح العراق و ذكر المثنى بن حارثة الشيباني**. تصحیح یحیی و هبیب جبوری. بیروت: دار الغرب الاسلامی.
  - هوسرل، ادموند (۱۳۷۲). **ایدئه پدیده‌شناسی**. ترجمه عبدالکریم رشیدیان. تهران: انتشارات و آموزش انقلاب اسلامی.
- Humphreys, Stephen (1991). *Islamic History: A Framework for Inquiry*. Princeton University Press.
  - Khalidi, Tarif (1994). *Arabic Historical Thought in the Classical Period*. Cambridge University Press.